老妻伴癌夫 中秋赴黃泉

十指緊扣床上燒炭亡 女上門揭發悲痛欲絕

香港文匯報訊（記者 杜法祖）中秋佳節本應人月雙圓，惟西灣河興東邨卻發生恩愛夫妻攜手燒炭共赴黃泉悲劇。一對六旬夫婦鶼鰈情深，丈夫患上末期腎癌生無可戀，疑妻不忍丈夫孤身「上路」，夫婦遂選擇在佳節牽手燒炭了結餘生。昨晨兩人的女兒因未能聯絡父母，上門查察時揭發兩人在睡房床上十指緊扣一同燒炭自殺身亡，不禁悲痛欲絕，街坊聞訊亦紛表惋惜難過。今次是8日內第二宗同類事件。

悲劇男事主伍×文、68歲，鄰居指他過往在南區當保安員，但已退休多年，其妻廖×環、58歲，是全職主婦，夫婦倆有一名女兒，一家三口同住興東邨興祖樓一單位已約18年，據悉女兒在唸大學時已遷出，並已婚。街坊指伍氏夫婦十分恩愛，經常拖手出入，今年7月，伍不幸確診患上末期腎癌，其後曾接受手術，惟術後不良於行，夫婦均情緒低落，終日愁眉深鎖。

孝順女怕出事 日日致電上門

街坊稱，伍雖已退休但經濟上無問題，現年36歲的女兒亦十分孝順，伍自確診末期腎癌後，曾多次向家人透露輕生意念，其女兒因此終日憂心忡忡，每日除致電問候外，亦會上門探望雙親。消息稱，女兒前晚仍能聯絡兩老，惟昨晨多次致電無人接聽，覺有可疑上門查察終揭發慘劇。

事發昨晨10時許，伍的女兒在夫婿陪同下上門找父母，未料到達門外已嗅到屋內傳出燒炭氣味，心知不妙馬上報警。消防員到場破門入屋，發現伍氏夫婦手牽手仰臥睡房床上，門窗均封上膠紙，地上有一個盛有炭燼的鏟，相信兩人燒炭自殺，救護員到場檢驗證實兩人已明顯死亡，毋須送院。

警方東區警區重案組接手調查，在現場並無檢獲遺書，兩死者身上亦無傷痕，單位內也無搜掠痕跡，初步排除刑事成分。法醫稍後奉召到場，初步檢驗屍體後相信兩名死者死去約4小時至8小時，現場沒有發現藥物，相信兩人燒炭前沒有服用藥物，死因有待剖屍化驗。

東區警區刑事總督察陳淑芬稱，事主夫婦十分恩愛，懷疑妻子無法面對丈夫會先自己離世，兩人遂以燒炭方式了結生命。案件暫列「誤殺」及「自殺」案處理。

街坊：常見夫妻牽手外出

昨日適逢中秋佳節，邨內卻發生悲劇，街坊無不議論紛紛，認識男死者20年的鄰居李先生稱，平時見伍與妻外出都會手牽手十分恩愛，個多月前他發現伍突然消瘦，問其妻始知伍不幸患上癌症，夫婦昨日更攜手共赴黃泉，令他感到十分惋惜，盼兩人早日安息。

女街坊對事件更感難過，其中互委會委員梁女士慨嘆：「真係淒涼！」另一位李女士則說：「有什麼事都可以說出來想想怎樣解決，都過了大半輩子，做人應睇開一點，不必自尋短見。」

■重案組在興東邨興祖樓雙屍案現場檢獲一批證物，包括用以燒炭的不銹鋼鏟。 記者劉友光 攝

近年夫婦情侶陪死事件

日期	事件
2014-09-01	馬鞍山翠擁華庭一對夫婦，疑妻受病魔折磨，丈夫難捨愛妻，在家雙雙用膠袋套起全身後，再注乙醚及二氧化碳入袋內自殺同亡。
2013-08-18	一對男女在牛池灣彩雲邨雙雙墮樓身亡，消息稱有人受生活問題困擾萌死念，女友也疑覺生無可戀陪死。
2013-06-10	將軍澳富麗花園一對情侶燒炭雙亡，為商人男死者疑財困走投無路，同居女友捨命相陪。
2010-09-27	將軍澳翠林邨一年逾六旬老婦疑鵝鰈情深，不忍半癱七旬丈夫受病魔折磨，勒死老伴後跳樓陪死
2010-09-21	沙田銀禧花園一名長期照顧病妻花甲翁，疑扼斃妻子後燒炭，自殺未遂後再跳樓身亡。

資料來源：香港文匯報資料中心
製表：香港文匯報記者 杜法祖

污水排海事件 承建商或罰百萬元

香港文匯報訊（記者 鮑旻珊）屯門望后石污水處理廠上月發生機件故障，令約9.5萬立方米的未經處理污水要緊急排放至大海，影響14個泳灘水質。渠務署昨再為事件致歉，並指若調查發現承建商要為事件負上責任，會按合約機制追究，包括扣減合約費等，金額涉及百萬計，並承認，部門在溝通上及對外發放資訊的安排仍有改善空間。

王國興：剛完成改善工程即出事

立法會環境事務委員會委員昨午到屯門望后石污水處理廠視察，並與渠務署及環境保護署的代表會面。工聯會立法會議員王國興質疑，污水處理廠在今年5月剛完成改善工程，但短時間即出現故障，應由承建商承擔責任。新民黨立法會議員田北辰則批評，肇事的部門欠溝通，令污水排放大海數小時後，才封閉該14個泳灘，危害市民健康。

渠務署再為事件引起公眾不便而致歉，又指，若調查發現承建商要為事件負上責任，會按合約機制追究，如扣減合約費 ，有關金額以百萬計，並會在承建商的評核表現指標反映出來，亦已採取臨時的措施防止事故再發生。

渠務署總工程師曾國良多番強調，今次事故「情況罕見」，是由於分隔雜物的4台「幼隔篩」的不銹鋼金屬鏈相繼鬆斷，導致污水積累，需要緊急排放至龍鼓水道。但他承認，部門在溝通協調上及對外發放資訊的安排仍有改善空間，有需要檢討。

渠務署助理處長周國銘則稱，合約訂明有15年保養期，所以維修費用將全數由承建商負責，又成立專責小組進行調查，釐清責任，包括會檢查設施在設計上有無存在問題等 ，預計2個至3個月後會有調查結果。

■渠務署昨再為事件致歉，又指，若調查發現承建商要為事件負上責任，會按合約機制追究。 鮑旻珊 攝

消防專隊夥4部門處理貨船洩化學品

■專隊隊員把化學品放入回收筒，並將其密封。 香港文匯報記者郭兆東 攝

香港文匯報訊（記者 陳敏婷）消防處轄下危害物質專隊近200名隊員，聯同另外4個政府部門，日前花費超過34小時，處理昂船洲一艘貨船貨櫃洩漏化學品二氧化硫事件。消防處署理分區指揮官（海務及離島區）楊儉生表示，今次屬較大型的化學品洩漏事件，所花處理時間及動員人數是近年來最多。

尖沙咀消防處昨日舉行記者會解釋事件，並模擬當日處理事故的過程。楊儉生表示，事發在上周五（5日）下午約一時半，消防局收到報告，指昂船洲對開海面一艘躉船，其中一個載有二氧化硫的貨櫃冒出白煙，懷疑桶裝化學品洩漏，立即派出10架消防車和5艘滅火輪到場，並利用氣體探測器，確定所洩漏的是二氧化硫。

為方便處理，海事署把貨船拖到尖沙咀滅火輪碼頭，再把貨櫃吊上岸處理，然後由危害物質專隊隊員把合共267筒化學物逐一搬出，最後證實有77桶洩漏，放入金屬桶後，由環保署交予化學品承辦商處理。楊儉生表示，過程中無人受傷，成因有待調查。

耗時及人手 屬近年最多

處理今次事件所花的時間及動員人數，均屬近年來最多。整個行動由消防處聯同海事署、警務署、政府化驗所、環境保護署，共投放31架消防車、6艘滅火輪、5架救護車，動員192名消防員，當中大多數是危害物質專隊隊員，和15名救護員處理事件。由於二氧化硫帶有腐蝕性、毒性和酸性，專隊隊員以最高級別的全套保護衣上陣。

今次採用的全套保護衣名為「EVO化學保護袍」，是一件氣密式化學保護袍，能防止消防員受到任何危害物質的侵害，但穿上後只能工作約20分鐘，而且非常笨重，對體力的消耗大，脫下保護衣後需休息30分鐘，才能再次穿上保護衣工作，加上今次所需處理化學品的數量多，都是造成花費時間長的原因。

為確保化學品沒有外洩，在處理的過程中需要非常小心。由專隊隊員把化學品放入回收筒，並將其密封，防止化學品散發。而在專隊隊員脫下保護衣休息前，需先經過「洗消」程序，由兩名工作人員用洗消刷和溶液等，清除保護衣上有可能殘留的化學品，並重複「洗消」程序兩次。

過去3年，平均每年有約100宗危險品或化學品外洩個案。在今年頭4個月，就有33宗同類個案。

意記者「放蛇」斯商港洗黑錢囚4年

香港文匯報訊（記者 杜法祖）在斯洛伐克一家電視台兼職的意大利記者，為調查一名疑似洗黑錢的斯國商人，去年5月至6月間5度「放蛇」，被商人要求他在港成立兩家空殼公司及開設銀行戶口，記者偷拍兩人見面過程並在港報警。涉案商人昨被裁定煽惑他人洗黑錢罪名成立，法官指他遠道從斯國來港犯罪，破壞香港銀行制度，案件涉及國際元素，非常嚴重，判他入獄4年。

被告Jariabka Juraj（35歲）在斯國擁有大學學歷，畢業後從商，在港沒有刑事紀錄。辯方求情指被告為成功開設戶口，才指示記者向銀行聲稱公司營業額超過100萬歐元，實際上兩家均為空殼公司，該筆巨款並不存在。又引述案例指被告在港成立離岸公司，不算涉及國際層面，沒這方面的加刑因素。法官認為被告從斯國來港進行洗黑錢活動「是真正的國際性罪行」。

案情指，意籍記者Papaleo Antonio Aldo（44歲）去年5月10日收到線人報料，指被告尋找夥伴在香港成立離岸公司，會給予5,000歐羅報酬。記者懷疑被告洗黑錢，與被告在斯國接洽及假裝答允合作。

三句鐘兩豪宅遇竊

■西貢早禾坑發生兩宗獨立屋被爆竊，警員出動警犬到場搜索。

香港文匯報訊 (記者 杜法祖)西貢早禾坑昨晨3小時內有兩間獨立屋被賊入屋爆竊，由於兩遇竊獨立屋相距僅500米，警方不排除是同一夥賊人所為。

其中一宗竊案現場為早禾山莊某號3層高獨立屋，昨清晨6時39分，57歲外籍戶主FRANCIS發覺屋內有搜掠痕跡，屋外鐵閘及花園玻璃門被撬開，於是報案，經點算證實損失高達20萬元財物，包括3隻總值約15萬元手錶、一部約值1.5萬元電腦、3部總值約1.8萬元的手提電話及約9,500元現金。

至上午9時21分，相距半公里的早禾坑村其中一幢3層高獨立屋，泰籍外傭亦發覺遭賊爆竊，馬上報警。警員到場發覺與現場相連的3層高獨立屋正進行裝修工程，懷疑匪徒潛入裝修中獨立屋，由天台跨過隔離屋天台，再撬毀玻璃窗入屋爆竊。

據悉，正在外遊的英籍屋主是鯽魚涌一間跨國設計公司的執行董事。據泰傭表示，僱主的妻兒在英國，初步點算發覺損失現金約6,000元，至於有否其他財物損失，有待僱主返港點算。

今日香港天氣預測

2014年 9月9日 星期二

部分時間有陽光，有幾陣驟雨

氣溫：	28℃-32℃	濕度：65%-95%
潮漲：	08:12(2.4m)	21:39(1.9m)
潮退：	01:42(1.1m)	14:52(0.5m)
日出：	06:08	日落：18:34

未來四日天氣預告

查詢天氣：1878200 查詢時差：10013或1000

10/9(星期三)	11/9(星期四)	12/9(星期五)	13/9(星期六)
氣溫：28℃-32℃	氣溫：28℃-32℃	氣溫：27℃-31℃	氣溫：28℃-32℃
濕度：65%-90%	濕度：65%-90%	濕度：70%-95%	濕度：70%-90%
部分時間有陽光 局部地區有驟雨	大致天晴 但局部地區有驟雨	短暫時間有陽光 有幾陣驟雨	部分時間有陽光 局部地區有驟雨

空氣質素健康指數

一般監測站#	
明日上午：	低
明日下午：	低至中
路邊監測站*	
明日上午：	低至中
明日下午：	低至中

1-3	低	一般空氣質素監測站設於中西區、深水埗、東區、觀塘、葵涌、荃灣、大埔、沙田、東涌、元朗、屯門、塔門
4-6	中	
7	高	
8-10	甚高	
10+	嚴重	

中國各大城市天氣預測

城市	最低	最高	預測	城市	最低	最高	預測	城市	最低	最高	預測	城市	最低	最高	預測
北京	17℃	29℃	多雲	大連	19℃	27℃	天晴	呼和浩特	10℃	24℃	天晴	烏魯木齊	14℃	25℃	天晴
長春	9℃	20℃	天晴	廣州	25℃	34℃	多雲	濟南	21℃	27℃	密雲	武漢	24℃	33℃	多雨
長沙	25℃	35℃	多雲	貴陽	20℃	29℃	多雲	昆明	17℃	28℃	多雲	西安	20℃	22℃	有雨
成都	21℃	26℃	有雨	海口	25℃	33℃	多雲	蘭州	15℃	25℃	多雲	廈門	26℃	33℃	多雲
重慶	25℃	34℃	多雲	杭州	23℃	29℃	驟雨	拉薩	13℃	23℃	多雲	西寧	9℃	21℃	多雲
				哈爾濱	12℃	20℃	雷暴	南昌	27℃	36℃	天晴	銀川	14℃	28℃	多雲
				合肥	23℃	29℃	有雨	南京	22℃	28℃	密雲	天津	20℃	27℃	多雲
												鄭州	20℃	25℃	有雨

世界各大城市天氣預測

城市	最低	最高	預測	城市	最低	最高	預測	城市	最低	最高	預測	城市	最低	最高	預測
亞洲				馬尼拉	25℃	33℃	雷暴	悉尼	11℃	23℃	有雨	倫敦	13℃	21℃	天晴
曼谷	25℃	33℃	雷暴	新德里	26℃	32℃	雷暴	歐洲				馬德里	16℃	29℃	多雲
河內	27℃	34℃	雷暴	首爾	20℃	28℃	多雲	阿姆斯特丹	10℃	19℃	多雲	莫斯科	9℃	20℃	天晴
雅加達	22℃	33℃	多雲	新加坡	24℃	31℃	雷暴	雅典	21℃	29℃	驟雨	巴黎	16℃	26℃	天晴
吉隆坡	25℃	33℃	天晴	東京	20℃	26℃	有雨	法蘭克福	15℃	24℃	多雲	羅馬	18℃	28℃	多雲
				澳洲				日內瓦	13℃	25℃	天晴	美洲			
				墨爾本	17℃	19℃	雷暴	里斯本	20℃	23℃	驟雨	芝加哥	18℃	25℃	驟雨
												檀香山	23℃	32℃	驟雨
												洛杉磯	21℃	29℃	雷暴
												紐約	17℃	23℃	有雨
												三藩市	13℃	20℃	有霧
												多倫多	12℃	23℃	天晴
												溫哥華	13℃	20℃	多雲
												華盛頓	18℃	26℃	驟雨